Zeitschrift: Rapport annuel / Office national suisse du tourisme

Herausgeber: Office national suisse du tourisme

Band: 53 (1993)

Vereinsnachrichten: Bilan 1993

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 18.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

1.	Actifs	Bilan au	Bilan au
		31.12.1993	31.12.1992
		Consolidé	Consolidé
1.1	Disponibilités		
	Caisse	106 287.75	115 957.45
	Chèques postaux	153 678.24	221 174.93
	Banques	4 116 296.72	3 937 226.12
	Divers	40 925.75	19 050.95
	Total	4 417 188.46	4 293 409.45
1.2	Débiteurs à court terme		
	Débiteurs	1 794 430.42	3 182 633.25
	Cotisations impayées	2 500	5 000
	Actifs transitoires	33 029.55	59 899.30
	Total	1 829 959.97	3 247 532.55
1.3	Débiteurs à long terme		
	Participations	4 902 485.65	4 902 486.65
	Prêts	1 751	49 418
	Dépôts	539 558.45	494 624.65
	Total	5 443 795.10	5 446 529.30
1.4	Représentations		
1.5	Mobilier		
	Mobilier et machines de bureau	1	1
	Equipement informatique	1 482 793.50	1 933 887
	Total	1 482 794.50	1 933 888
1.6	Immeubles	9 045 000	9 520 000
Tota	al Actifs	22 218 738.03	24 441 359.30

2.	Passifs	Bilan au	Bilan au
		31.12.1993	31.12.1992
		Consolidé	Consolidé
2.1	Créanciers à court terme		
	Créanciers	4 774 331.52	8 234 780.43
	Passifs transitoires	607 749.90	636 203.10
	Total	5 382 081.42	8 870 983.53
2.2	Prêts	8 865 000	9 375 000
2.3	Représentations		2000 Taring 1 1
2.4	Provisions et réserves		
	Equipement informatique (matériel et logiciel)	1 120 000	1 283 000
	Immeubles		
	- Bruxelles	161 668.80	151 668.80
	- Paris	690 525.45	590 525.45
	- Rome	43 493.85	35 225.20
	Rénovation des locaux loués	1 049 822.55	899 822.55
	Total	3 065 510.65	2 960 242
2.5	Capital		
	En début d'année	3 235 133.77	1 934 847.40
	Excédent de dépenses (-) ou de recettes (+)	+ 1 671 012.19	+ 1 300 286.37
	En fin d'année	4 906 145.96	3 235 133.77
Tota	al Passifs	22 218 738.03	24 441 359.30

Pour mémoire:

- Part de l'ONST à la réserve mathématique manquante de la Caisse fédérale d'assurance (CFA): fr. 6 432 500.-
- Cautions accordées pour environ 1,3 million de fr.
- Environ 3 millions de fr. du capital de quelque 4,9 millions de fr. constituent une réserve pour couvrir les dépenses dues à l'optimisation en 1994 et pour compenser les risques de change.